

Lord, send out
your
Spirit
and renew
the face
of the
Earth



© J. S. Paluch Co., Inc.

St. Bernard's Catholic Church

2516 West Avenue 33, Los Angeles, CA 90065

Phone: (323) 255-6142 Fax: (323) 255-2351

MAY 20, 2018

PENTECOST

Web Sites:

www.stbernard-parish.com
www.facebook.com/stbla
www.twitter.com/stbernardla

PARISH CLERGY

Rev. Perry Leiker,
Pastor

Rev. Msgr. Patrick McNulty,
Pastor Emeritus

Rev. Chris Bazyouros,
Weekend Presider

PARISH MANAGER

Mario López

CHURCH OFFICE

2500 West Avenue 33,
Los Angeles, CA 90065

OFFICE HOURS

Monday - Friday
8:30am-12:00pm
1:00pm-7:30pm
Saturday
8:30am-12:00pm
1:00pm-4:30pm
Sunday
9:00am-2:00pm

ST. BERNARD SCHOOL

3254 Verdugo Road
(323) 256-4989
www.stbernard-school.com

PRINCIPAL:

Mr. Philip McCreary

OFFICE OF RELIGIOUS EDUCATION

2215 W. Avenue 33
(323) 256-6242

DIRECTOR:

Amelia Cepeida

SAFEGUARD THE CHILDREN COMMITTEE:

Jun Ballada (213)236-4829
Rocio Gonzalez (323)256-6242



© J. S. Paluch Co., Inc.

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

Weekdays: 8:00am
Vigil Mass: Saturday, 5:00pm
Sunday in English:
8:00 am and 9:30 am
Domingo en Español:
11:00 am y 12:30pm

MOTHER OF PERPETUAL HELP NOVENA AND MASS

Wednesday, 7:00pm (English)

HORA SANTA

Adoración al Santísimo
Jueves, 6:00pm (Español)

ROSARY/ROSARIO

Wednesday, 6:30pm (English)
Martes, 6:00pm (Español)

GRUPO DE ORACIÓN

Viernes, 7:00pm (Español)

ESCUELA DE LA FE

Martes, 7:00pm (Español)

DIVINE MERCY MASS MISA DIVINA MISERICORDIA

Every first Tuesday of the month at
7:00pm & every second Sunday of the
month at 3:00pm

Cada Primer Martes y Segundo Domingo
del mes. (Inglés)

CONFESSIONS/CONFESIONES

Thursdays/Jueves: 6:30pm — 7:00pm
Saturdays/Sábados: 3:30pm — 4:30pm

BAPTISMS/BAUTISMOS

Saturdays & Sundays
Call church office for Information.

Sábados y Domingos

Llamar a la oficina para información.

WEDDINGS/BODAS QUINCEAÑERAS

Please call the church office six months
in advance.

There are different kinds of spiritual gifts but the same spirit.— 1 Corinthians 12:4



PENTECOST ~ Pentecost is the Greek word for '50' – that is “the fiftieth” day after Easter. It is the day that officially closes the Easter Season. It is the day that we celebrate the outpouring of the Holy Spirit upon the apostles – and many refer to it as the ‘birth-day’ of the Church; since on this day the Apostles became empowered and enflamed with an inner gift of spirit so that they were compelled ‘from within’ to go ‘out there’ to spread the good news! We get ‘who we are’ when we think of ourselves and define ourselves as a Pentecost Church – a Church filled with God’s Holy Spirit. We begin to understand ‘who we are’ when we explicitly reach out to the Spirit of God for guidance, for understanding, for wisdom, for enlightenment. When we seek the *Spirit of Truth* and open ourselves to be shaped and formed by God’s Spirit; then the great mystery unfolds as God calls us and sends us forth. Pentecost is the dynamic moment in time that we identify as a *new beginning* and discover the true meaning of ‘who we are’ and ‘what we are to do’.

Father Perry Leiker, Pastor

Quote of the Week:

“Bethlehem was God with us, Calvary was God for us, and Pentecost is God in us” + Robert Baer +



NEWS FROM ST. BERNARD SCHOOL

We appreciate your support of the St. Bernard School “**Adopt-a-Student Campaign**”. Help support families that wish to form Faithful Disciples, Empowered Students and Active Individuals by contributing to this program.

Thank you for your support of the KIND project! With the combined contributions of the school and parish we raised close to \$6,000. Most of the contributions came from you the parishioners of St. Bernard. The school raised \$1,275.18 with contributions from parents and students, the rest of the contributions came from our various Parish groups and through your contributions at masses. This will allow 213 students in Malawi to have proper desks so that they can learn.

Follow our Instagram page @stbernardschoolla to see our recent 1st Communion and May Crowning pictures.

• **PARISH FINANCES + *I Love St. Bernie***

Thank you for your participation in the “***I Love St. Bernie***” collection last weekend, when we took up our **2nd** collection for *I Love St. Bernard* 2018. This one was for \$20. Our total was \$1,123.00. Thank you so much for your wonderful and generous support. Remember, throughout the year, we have four collections: \$10, \$20, \$50, and \$100. the total is \$180, but spread out over the year, one collection in each quarter: February, May, August, and November. Our next (3rd), “***I love St. Bernie***” collection of \$50 will be on the weekend of August 11/12. Thank you again and may God bless you!



COLLECTION FOR WEEK OF MAY 13, 2018
COLECTA DE LA SEMANA DEL 13 DE MAYO

Offertory Envelopes / Ofrenda en Sobres:	\$3,934.87
Loose Collection / Colecta en Efectivo:	\$2,830.00
Total	\$6,764.87



ENGLISH PARISH RETREAT/RETIRO EN INGLÉS

MAY 26/MAYO 26, 2018

9:00am - 4:30pm — FREE/GRATIS

Where/Lugar: PARISH HALL/SALÓN PARROQUIAL

Lunch Included/Incluye Almuerzo

REGISTRATION FORMS IN THE RECTORY

Registration for First Communion and Confirmation Classes begins June 1st. The Religious Education Office will be open for registration **Tuesday — Friday, 10 AM — 7:30 PM**. For information call (323) 256-6242.

El Shaddai El Shaddai Ministry, invites you on Friday, June 1st, to their 26th Anniversary Jubilee Celebration in the Parish Hall at 7:00P.M. For more information please contact Julma at (626) 376-1540.

Eucharistic Ministers *Would you like to be a Eucharistic Minister here at St. Bernard? The parish needs ministers to serve at Sunday Masses. If you are interested in joining more fully in spirituality of the Church and would like information on becoming a Eucharistic Minister please call the office and leave a number and you will be contacted. Sometimes the Lord asks, and we must answer: “Here I am Lord”*



“LUNADA MEXICANA” — SAVE THE DATE!!!

Come to the Gran “**Lunada Mexicana**” on Saturday, June 16 from 6:00pm—Midnight.

St. Bernard School Volleyball Courts

\$15 adults — under 12, \$5 ONLY

Includes: Mariachi, Food, Balet Folclórico de María Luisa, D.J., Dance, Raffles, and much more!!!

Tickets are available after all the Masses, and at the Rectory.

AMONESTACIONES/WEDDING BANNES

Luis Altamirano ~ Elva Caraveo



PENTECOSTÉS — Pentecostés es la palabra Griega que significa "cincuenta" el quincuagésimo día después de la Pascua. Es el día en que se cierra oficialmente la temporada de Pascua. Es el día en que celebramos la venida del Espíritu Santo sobre los Apóstoles. Muchos se refieren a ella como el 'nacimiento' de la Iglesia, ya que en este día los Apóstoles fueron empoderados y llenos con el don interior del Espíritu Santo para que fueran enviados por el mundo para difundir la Buena Nueva! Nosotros entendemos 'lo que somos' cuando pensamos y nos definimos a nosotros mismos como una Iglesia Pentecostés — una Iglesia llena de Espíritu Santo de Dios. Empezamos a entender 'quiénes somos', cuando de manera explícita buscamos al Espíritu de Dios como guía, para entender, para ser sabios, para el esclarecimiento. Cuando buscamos el *Espíritu de la Verdad* y estamos dispuestos a ser moldeados y formados por el Espíritu de Dios, entonces el gran misterio de se despliega cuando Dios nos llama y nos envía. Pentecostés es el momento dinámico en que identificamos como un *nuevo comienzo* y descubrimos el verdadero significado de 'quiénes somos' y 'qué debemos hacer'.

Padre Perry Leiker, Párroco

Cita de la Semana:

"Belén era Dios con nosotros, el Calvario era Dios para nosotros, y Pentecostés es Dios en nosotros". — Robert Baer

READINGS FOR NEXT SUNDAY

First Reading — First Reading — Ask now of the days of old: Did anything so great ever happen before? Was it ever heard of? (Deuteronomy 4:32-34, 39-40). **Psalm** — *Blessed the people the Lord has chosen to be his own (Psalm 33).* **Second Reading** — You received a Spirit of adoption through whom we cry, Abba, Father!" (Romans 8:14-17). †**Gospel** — I am with you always, until the end of the age (Matthew 28:16-20). **Liturgical Color: White**

CFC Singles for Christ Presents:

UNPLUG & REWIND

Getting back on track to Christ

For men and women ages 21–40

Every Friday at 7:30PM at the Pastoral Center

Information: Vernon Manlapaz: (657)233-7921
Angela Domingo: (213)536-1605, or, www.socalwest.com



OFRECIMIENTO DE FLORES A MARÍA . . .

Las tardes del mes de Mayo. Entre semana a las 6:00PM, y los domingos después de la Misa de las 12:30P.M.

Las inscripciones para las clases de **Primera Educación Religiosa** Comunion y Confirmación comienzan el 1 de Junio. La Oficina de Educación Religiosa estará abierta para registrarse de martes a viernes, de 10a.m. a 7:30p.m. Para información favor de llamar al (323) 256-6242.

NOTICIAS DE LA ESCUELA PARROQUIAL



Agradecemos su apoyo a la Campaña

'Adopte un Estudiante de la Escuela San Bernardo. Ayude a las familias que desean

formar Discípulos Fieles, Estudiantes Empoderados y Personas Activas contribuyendo a este programa.

¡Gracias por su apoyo al proyecto **KIND!** Con las contribuciones combinadas de la escuela y la parroquia, recaudamos cerca de \$6,000. La mayoría de las contribuciones provinieron de ustedes, los feligreses de San Bernardo. La escuela recaudó \$1,275.18 con contribuciones de padres y estudiantes; el resto de las contribuciones provino de nuestros diversos grupos parroquiales y de sus contribuciones en las Misas. Esto permitirá que 213 estudiantes en Malawi tengan escritorios adecuados para que puedan aprender. Siga nuestra página de Instagram @stbernardschoolla para ver nuestras recientes fotos de las Primeras Comuniones y la Coronación de Nuestra Santísima Madre.

Mass Intentions



05/21: 8:00am — Mother's Day Novena
7:00pm — Confirmation
05/22: 8:00am — †Quirino E. Arnaldo
05/23: 8:00am — †Brielle Ventura
7:00pm — †Danilo Rosete
05/24: 8:00am — †Henry M. Costales
05/25: 8:00am — Maria Teresa de Oca — **In Thanksgiving**
05/26: 8:00am — †Clarita Orola — **In Thanksgiving**
5:00pm — †Rudy Regalado

Intenciones de la Misa



05/27: 8:00am — †Margarita Silvas Altamirano
9:30am — †Eustacio Mendoza
11:00am — †Ricardo Villalobos
12:30pm — †Irma Moran

• **FINANZAS PARROQUIALES + "Amo a San Berni"**

Gracias a todos por su participación en la colecta **"Amo a San Berni"** del pasado fin de semana, cuando recogimos nuestra **segunda** colecta del 2018. Esta fue de \$20. Nuestro total fue de \$1,123.00. Muchas gracias por su maravilloso y generoso apoyo. Recuerde, durante todo el año, tenemos cuatro colectas: \$10, \$20, \$50 y \$100. El total es de \$180, pero se distribuye a lo largo del año, una colecta en cada trimestre: febrero, mayo, Amo a San Berni". Nuestra próxima colecta de \$50 ("I love St. Bernie") será el fin de semana del 11/12 de Agosto. ¡Gracias de nuevo y que Dios te bendiga!



APARTE LA FECHA!!!

"LUNADA MEXICANA"



El Grupo Guadalupano les hace una cordial invitación a su **"Gran Lunada Mexicana"** el Sábado 16 de Junio de las 6:00pm a las 12 medianoche en las Canchas de Volibol de la Escuela de San Bernardo. Adultos \$15.00.

Niños menores de 12 años, únicamente \$5.00. Incluye Comida, Mariachi, Ballet Folclórico de Maria Luisa, D.J., Baile y Rifa! Boletos disponibles después de las Misas y en la Rectoría.

LECTURAS PARA EL PRÓXIMO DOMINGO

Primera lectura — El Señor es Dios en los cielos y en la tierra, y no hay otro (Deuteronomio 4:32-34, 39-40). **Salmo** — *Dichoso el pueblo que el Señor se escogió como heredad (Salmo 33 [32])*. **Segunda lectura** — Somos hijos de Dios, herederos también; herederos de Dios herederos de Cristo si sufrimos con él Romanos 8:14-17). †**Evangelio** — Jesús les dice a sus discípulos que vayan y hagan discípulos de todas las naciones, bautizándolos y enseñándolos (Mateo 28:16-20).

Color Litúrgico: Blanco

SACRAMENTOS:



Bautismo de Infantes — Niños y niñas menores de 6 años de edad. Regístrese o llame a la Oficina Parroquial.

Bautismo > R.I.C.A. — Para los niños y niñas no bautizados de 6 a 17 años de edad.

Regístrese o llame a la oficina Parroquial.

Sacramentos > Adultos — **R.I.C.A.** — Para adultos no bautizados de 18 años o más.

Comunión o Confirmación para Adultos — Adultos que necesiten cualquier Sacramento. Favor de **preguntar en la Rectoría**.

Matrimonio — Adultos que desean casarse o recibir una bendición para su union civil. Preguntar en la Rectoría.

SACRAMENTS:

Infant Baptism — for children under 6 years of age.

Children Baptism > R.C.I.A. — for unbaptized children 6 – 17 years.

Adult Sacraments > R.C.I.A. — for unbaptized adults, 18 years or older.

Adult Communion or Confirmation > for adults who need either sacrament please **inquire at the Rectory**.

Marriage > Adults who wish to marry **OR** have their civil union blessed.

Sabía Usted? — *Los padres deben investigar proveedores de cuidado infantil*

Los padres de familia deben ser la primera línea de protección para sus hijos, y esto incluye investigar a cualquier persona que tenga acceso a los niños. Solicite información de antecedentes y confirme que todos los trabajadores cuenten con los permisos necesarios antes de comprometerse con una guardería o proveedor de cuidado infantil. Para obtener una copia del artículo completo de VIRTUS® “Is Your Babysitter Or Caregiver Safe? Performing Your Own Due Diligence Can Save a Child’s Life”, visite <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/VIRTUS-Current-Online-Articles.aspx>.



Did You Know? — **Parents should research childcare providers**

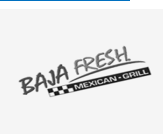
Parents need to be the first line of protection for their children, and this includes thoroughly screening anyone who has access to the children. Ask for background information and confirm that all workers have the appropriate clearances before committing to a daycare or childcare provider. For a copy of the complete VIRTUS® article “Is Your Babysitter Or Caregiver Safe? Performing Your Own Due Diligence Can Save a Child’s Life,” visit <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/VIRTUS-Current-Online-Articles.aspx>.

CALENDAR OF COMING EVENTS/PRÓXIMOS EVENTOS

- 05-20-18: Pentecost/Pentecostés
- 05-21-18: Confirmation with Bishop Jerry Wilkerson: 7PM
- 05-26-18: Parish Retreat in English in Parish Hall: 9AM—3:30PM
Retiro Parroquial en Inglés
- 05-28-18: Memorial Day: School and Parish Offices Closed
Día de Conmemoración: Oficinas de Parroquia y Escuela Cerradas
- 06-01-18: 1st Friday Masses: 8am in English & 7:30pm in Spanish
Misas de Viernes Primero: 8am Inglés y 7:30pm Español
- 06-01-18: El Shaddai 26th Year of Thanksgiving Celebration, Mass & Reception: 7P.M. All are invited!
Aniversario de Acción de Gracias 26—Grupo El Shaddai: Misa y Recepción: 7PM — Todos Invitados!
- 06-02-18: Priesthood Ordinations/ Ordenaciones Sacerdotales
- 06-05-18: St. Bernard Baccalaureate Awards: 11AM
- 06-05-18: Divine Mercy Mass/Misa de la Divina Misericordia: 7PM

FUNDRAISER AT BAJA FRESH /RECAUDACIÓN DE FONDOS

Dine-in, or take-out this Wednesday, **May 23** from 11AM—9PM at **Baja Fresh**. Present the flyer when ordering to earn a percentage back to our school!



RESTAURANTE BAJA FRESH

Venga al Baja Fresh este Miércoles, **23 de Mayo** entre las 11AM a las 9PM. Presente el volante al ordenar para comer allí, o para llevar y obtenga un porcentaje de regreso para nuestra escuela!

2921 No. Los Feliz Blvd. (323)644-0164
Costco Shopping Center/Comercial del Costco



TURNAROUND BUS TRIP/VIAJE EN AUTOBÚS

SATURDAY, MAY/MAYO 26

FANTASY SPRINGS CASINO — \$40

\$45 Free slot play, & \$5 Food Coupon

(Refund from Casino/Reembolso del Casino)

\$45 en fichas y \$5 cupón para alimentos

Chips/Water on the bus/incluye papitas y agua

Reservations/Reservaciones:

Eda (323) 497-1200 or Anita: (323) 507-2418

We welcome any new parishioners to St. Bernard Church. You are invited to register at the Parish Office.

Damos la bienvenida a nuevos feligreses de San Bernardo. Les invitamos a registrarse en la Oficina Parroquial.



LOOKING FOR A RECEPTION HALL? /BUSCA UN SALÓN PARA EVENTOS?

SALÓN PARROQUIAL/ST. BERNARD HALL

- *Weddings/Bodas — Quinceañeras*
- *Club Meetings/Reuniones Sociales — Showers*
- *Graduations/Graduaciones — Baptisms/Bautismos*
- *Any Social Event/Cualquier Evento Social*

Call us now to inquire about pricing:

Lláme para información al: (310) 770-9800

ANNOUNCE YOUR BUSINESS IN OUR SUNDAY BULLETIN!

ANUNCIE SU NEGOCIO EN NUESTRO BOLETÍN DOMINICAL!

Your advertisement can be adapted every week to meet your needs!
Puede modificarlo cada semana para satisfacer sus necesidades!

Para anunciarse llamar a/to place an ad call:

Debbie Berry: 1-818-404-4346. Bulletin # 513403.